

13. & 14.
April
2024

WEEKEND EUROSPORT

SaarMoselle

ZUSCHAUEN & MITMACHEN

20 Einzelveranstaltungen

9 Orte in Frankreich und in Deutschland

Aquabike • Aquagym • Aquarunning • Cheerleading • Freitauchen • Fußball
Handball • Kanu • Nachtlauf • Mountainbike • Roller Skate • Rugby • Schwimmen
Tauchen • Wrestling auf dem Wasser

Mit Gewinnspiel



DEUTSCH-
FRANZÖSISCHER
BÜRGERFONDS
FONDS CITOYEN
FRANCO-ALLEMAND



saarmoselle
EURODISTRICT



WWW.SAARMOSELLE.ORG

WEEKEND EUROSPORT SAARMOSELLE

Freitag, 12. April 2024

AQUA-TRIATHLON • FORBACH

Wann? Am 12. April von 17:30 bis 23:30 Uhr • **Wo?** Piscine Olympique de Forbach, 66 Rue Félix Barth, F-57600 Forbach • **Organisiert von:** Triathlétic Club de Forbach • **Eintritt:** Anmelden auf der Website www.le-sportif.com und dann nach dem Verein „Triathlétic Club de Forbach“ suchen. Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren können nur in Begleitung einer erwachsenen Person teilnehmen. • **Weitere Informationen:** 0033 3 87 85 92 91 oder facebook.com/PiscinedeForbach. Zutritt für Männer nur mit Badehose (keine Badeshorts). • Der Triathlétic Club de Forbach organisiert einen Triathlon, der zu 100 % im Wasser stattfindet. Dieses Konzept ist einzigartig, Planung und Umsetzung stammen vom Forbacher Triathlon-Club: 1 Kilometer Aquabike, 100 Meter Aquajogging und 300 m Schwimmen...

Samstag, 13. April 2024

AQUAPARTY • FORBACH

Wann? Am 13. April von 18:00 bis 23:30 Uhr. • **Wo?** Piscine Olympique de Forbach, 66 Rue Félix Barth, F-57600 Forbach • **Organisiert von:** Olympiaschwimmbad Forbach und mehreren Vereinen des Schwimmbads • **Eintritt:** 3 Euro (Einheitstarif). Im Vorverkauf ab Mitte März im Schwimmbad. Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren können nur in Begleitung einer erwachsenen Person teilnehmen. • **Weitere Informationen:** 00 33 3 87 85 92 91 oder facebook.com/PiscinedeForbach. Zutritt mit Badehose (für Männer keine Badeshorts). • Im Olympiaschwimmbad Forbach wird Ihnen eine der größten Wasserpartys Frankreichs geboten. Am 13. April von 18 Uhr bis 23.30 Uhr wird ein DJ auflegen. Es gibt zahlreiche kostenlose Angebote wie Hüpfburgen, Wasserspiele, Aquasport, Aquatraining und vieles mehr. Verschiedene Vereine des Schwimmbads organisieren ebenfalls diverse Aktivitäten (Einführung ins Tauchen, Schwimmbadzeichen...).

TAUCHEN • CREUTZWALD

Wann? Am 13. April von 14:00 bis 17:00 Uhr • **Wo?** Stade Nautique de Creutzwald, 69 Rue de la Gare, F-57150 Creutzwald • **Eintritt:** Schwimmbad-Eintrittspreis (2 Stunden): Erwachsene 3,60 €, Kinder 1,80 €. Die Veranstaltung selbst ist kostenlos. Keine Anmeldung erforderlich. • **Weitere Informationen:** <https://ccwarndt.fr/loisirs/stade-nautique/>. Zutritt für Männer nur mit Badehose (keine Badeshorts).

• Tauchen in Creutzwald: Der örtliche Tauchverein bietet Schnupper-Tauchkurse für die breite Öffentlichkeit an. Außerdem gibt es eine Einführung ins Tauchen ohne Sauerstoffgerät mit einem spielerischen Parcours. • Sportliches Tauchen im Schwimmbad: Der Verein (PSP 57) präsentiert diese noch wenig verbreitete Sportart in Form einer Einführung mit einem spielerischen Parcours mit Wettbewerbscharakter. Es handelt sich um Unterwasser-Wettkämpfe mit Zeitmessung, bei denen eine Kombination aus Wassergewandtheit, Geschwindigkeit und Geschicklichkeit gefragt ist.

DAUPHIN'S CLUB VON CREUTZWALD (SCHWIMMVEREIN) • CREUTZWALD

Wann? Am 13. April von 14:00 bis 17:00 Uhr • **Wo?** Stade Nautique de Creutzwald, 69 Rue de la Gare, F-57150 Creutzwald • **Eintritt:** Schwimmbad-Eintrittspreis (2 Stunden): Erwachsene 3,60 €, Kinder 1,80 €. Die Teilnahme an der Veranstaltung selbst ist kostenlos. Keine Anmeldung erforderlich. • **Weitere Informationen:** <https://ccwarndt.fr/loisirs/stade-nautique/> • Zutritt für Männer nur mit Badehose (keine Badeshorts). • Der Verein bietet Einführungen in die von ihm angebotenen Disziplinen und veranstaltet spielerische Staffel-Wettkämpfe.

WRESTLING AUF DEM WASSER • CREUTZWALD

Wann? Am 13. April von 14:00 bis 17:00 Uhr • **Wo?** Stade Nautique de Creutzwald, 69 Rue de la Gare, F-57150 Creutzwald • **Eintritt:** Schwimmbad-Eintrittspreis (2 Stunden): Erwachsene 3,60 €, Kinder 1,80 €. Die Veranstaltung selbst ist kostenlos. Keine Anmeldung erforderlich. • **Weitere Informationen:** <https://ccwarndt.fr/loisirs/stade-nautique/>. Zutritt für Männer nur mit Badehose (keine Badeshorts). • Der Verein stellt seine eigene Disziplin vor. All deren Besonderheiten lassen sich beim spielerischen Wrestling auf dem Wasser erfahren, das Technik und Gleichgewichtssinn miteinander verbindet. Die Sportart wird auf einem großen Teppich ausgeübt, der auf dem Wasser schwimmt und auf dem die Ringer*innen kämpfen.

RUGBY-VORFÜHRUNG UND ERSTER EINSTIEG • FORBACH

Wann? Am 13. April von 14:00 bis 18:00 Uhr (Voraussetzung ist ein bespielbarer Platz – bei starkem Regen kann der Termin kurzfristig abgesagt werden) • **Wo?** Stade de Rugby de Forbach, Rue Schoeser, F-57600 Forbach • **Eintritt:** frei, keine Anmeldung erforderlich. • **Weitere Informationen:** <https://us-forbach-rugby.ffr.fr/> und <https://stade-sarrois.de> • Die Vereine Stade Sarrois Rugby Saarbrücken e.V. und US Forbach Rugby veranstalten eine Rugby-Vorführung, um einen ersten Einblick in diese sehr beliebte Mannschaftssportart zu vermitteln. Besonders Motivierte lädt der Club dazu ein, im Rahmen einer Einführung erste Erfahrungen mit dem ovalen Ball zu sammeln; sie steht allen offen (gemischten Teams, Kindern und Erwachsenen). Ein Mindestmaß an Ausdauer sollte vorhanden sein.



MOUNTAINBIKE-TOUR • MORSBACH

Wann? Am 13. April um 13:45 Uhr (Rückkehr gegen 17:00 Uhr) • **Wo?** Vereinslokal des Cyclo Club, Rue Eric Tabarly, F-57600 Morsbach (Centre technique de la Ville de Morsbach) • **Eintritt:** frei, keine Anmeldung erforderlich (Mindestalter 10 Jahre). • **Weitere Informationen:** <https://cyclo-morsbach.sportsregions.fr/> • Bitte bringen Sie Ihr eigenes Rad (Mountainbike oder Gravelbike) mit. Es besteht Helmpflicht. Minderjährige können nur in Begleitung einer erwachsenen Person teilnehmen. Der Cyclo Club Morsbach lädt Sie zu einer Erkundungsfahrt mit dem Mountainbike durch einen kleinen Teil des Département Moselle ein. Drei Strecken stehen zur Auswahl (20, 30 oder 35 km), sodass für alle, d. h. Kinder und Jugendliche und auch Erwachsene, etwas dabei ist. Nach Ihrer Rückkehr erwartet Sie eine Stärkung.



SKATE OPENING • SAARBRÜCKEN

Wann? 13. April von 9:00 bis 12:00 Uhr Rollschuh/Inliner- und Skateboard-Workshops (Bürgerpark Saarbrücken) • 13. April von 10:00 bis 16:00 Uhr Rollschuh/Inliner- und Skateboard-Verleih (Bürgerpark Saarbrücken) • 13. April um 18:00 Uhr: Roller Disco (Rollschuhbahn Saarbrücken) • **Wo?** Skatepark im Bürgerpark Hafensinsel, St. Johanner Str. 61A, D-66115, Saarbrücken; Rollschuhbahn (An der Saarlandhalle 1, 66113 Saarbrücken) • **Eintritt:** frei, keine Anmeldung erforderlich. • Für bestimmte Workshops sind evtl. Grundkenntnisse in der Disziplin erforderlich. • **Weitere Informationen:** info@skate-network-saar.de / (06841) 15636 / caro@rollenwollen.de • Am 13. April bietet der Verein „Skate Network Saar“ in Saarbrücken zahlreiche Aktivitäten an. Wenn Sie sich mit Skateboarding oder Inlineskating vertraut machen möchten oder Ihre Fähigkeiten testen wollen, nehmen Sie doch an einem der verschiedenen Workshops teil.

DEUTSCH-FRANZÖSISCHES JUGENDFUSSBALLTURNIER • GUERTING

Wann? Am 13. April: U11: von 10:00 bis 12:00 Uhr / U9: von 14:00 bis 17:00 Uhr • **Wo?** Stade de football de Guerting • **Organisiert von:** AS Guerting, Impasse des Prés, F-57880 Guerting • **Eintritt:** frei, keine Anmeldung erforderlich. • Sie können Ihre eigenen Kinder zur Teilnahme anmelden, Anmeldung unter guerting.as@moselle.lgef.fr (bitte die Altersgruppen beachten). • **Weitere Informationen:** guerting.as@moselle.lgef.fr • Bei Freundschaftsspielen zwischen Frankreich und Deutschland begegnen sich die würdigen Nachfolger von Antoine Griezmann und Thomas Müller. Der Verein AS Guerting und seine saarländischen Partner laden Sie ein zu diesem Turnier zwischen den Teams der Altersgruppen 8-9 Jahre und 10-11 Jahre, bei dem auch für das leibliche Wohl gesorgt ist.

EINFÜHRUNG INS CHEERLEADING • FREYMING-MERLEBACH

Wann? Am 13. April um 14:00 Uhr. • **Wo?** Stade Pierre Potier, Rue Alain Fournier, F-57800 Freyming-Merlebach • **Organisiert von:** Les Blizzards • **Eintritt:** frei, keine Anmeldung erforderlich. • **Weitere Informationen:** <https://les-blizzards.com/cheerleading/> • Cheerleading ist eine vollwertige Sportart, die aus tänzerischen und akrobatischen Elementen besteht und auch Stunts, Pyramiden und Saltos umfasst. Eine schöne Einführung ins Cheerleading für Frauen und Männer aller Altersgruppen bieten Ihnen Les Blizzards aus Freyming-Merlebach.



NACHTLAUF „HALDEN-INFERNO“ • ENSDORF

Wann? Vom 13. April um 20:20 Uhr bis 14. April um 06:30 Uhr. • Die Vorbereitungen beginnen etwas früher. Aber Sie können auch zu einem späteren Zeitpunkt loslaufen. **Wo?** Parkplatz Am Sportzentrum 1, D-66806 Ensdorf, Zugang zur Halde über die Provinzialstraße • **Eintritt:** frei, nur mit Anmeldung über den [folgenden Link](#). Spenden sind willkommen. • **Weitere Informationen:** <https://www.hartfuessler.de/hhi> (auch auf Französisch) • Lust auf eine besondere Herausforderung an einem außergewöhnlichen Ort? Dann erklimmen Sie diese Höhen im Rahmen eines Nachtlaufs, dem „Halden-Inferno“.

Sonntag, 14. April 2024

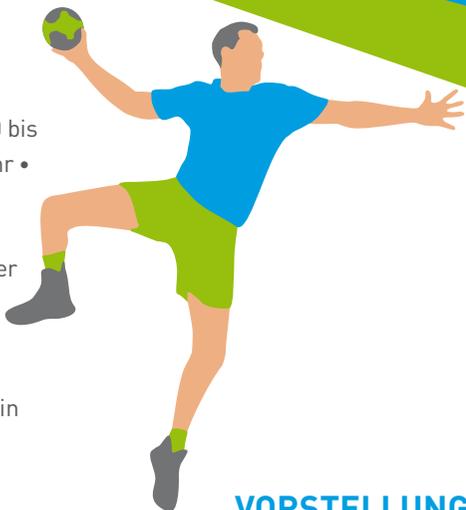
MOSELLE SPORTS NATURE 2024 • GROSBLIEDERSTROFF

Wann? Am 14. April von 10:00 bis 18:00 Uhr • **Wo?** 52 Rue du Pont, F-57520 Grosbliederstroff (Verein) und Spielplatzanlage Grosbliederstroff • **Eintritt:** frei, keine Anmeldung erforderlich. • **Weitere Informationen:** <https://www.ckvaldesarre.fr/> • In Grosbliederstroff erwartet Sie ein kleines „Olympiadorf“ mit sportlichen Angeboten, Vereinsaktivitäten und Essensständen! Auf dem Programm stehen Kanusport (u. a. Drachenboot), eine Vorführung und ein „Trimmathlon“ sowie kleine und größere Herausforderungen für Kinder und Jugendliche. Umrahmt wird das Ganze von kulturellen Darbietungen und gastronomischen Angeboten aus der Region.



HANDBALL FRANKREICH-DEUTSCHLAND • PORCELETTE

Wann? Am 14. April von 9:30 bis 18:00 Uhr • **Einführung** für Kinder unter 9 Jahren: 9:30 bis 12:00 Uhr • **Deutsch-französische Begegnung** von Mädchen unter 11 Jahren: ab 14 Uhr • **Deutsch-französische Begegnung** von Mädchen unter 13 Jahren: ab 15 Uhr • **Abschlussspiel Senior-Frauenteam**s: ab 16:30 Uhr • **Wo?** Gymnase de Porcellette, F-57890 Porcellette • **Eintritt:** frei, keine Anmeldung erforderlich. Sie können Ihre Kinder unter 9 Jahren zur Teilnahme anmelden. Anmeldung unter pat.clement@orange.fr • **Weitere Informationen:** pat.clement@orange.fr • Der Handballverein Porcellette bietet ein vielfältiges Programm für Kinder an. Abgerundet wird der Tag mit einem Spiel zwischen zwei Senior-Frauenteamen aus Porcellette und Saarbrücken. Mittags wird ein Imbiss angeboten, für den Abend steht eine Bar bereit.



WASSERSPORT MIT DEN RETTUNGSSCHWIMMER*INNEN • CREUTZWALD

Wann? Am 14. April von 9:00 bis 12:00 Uhr • **Wo?** Stade Nautique Intercommunal du Warndt, 69 Rue de la Gare, F-57150 Creutzwald • **Eintritt:** Schwimmbad-Eintrittspreis (2 Stunden): Erwachsene 3,60 €, Kinder 1,80 €. Die Veranstaltung selbst ist kostenlos. Keine Anmeldung erforderlich. • **Weitere Informationen:** <https://ccwarndt.fr/loisirs/stade-nautique/>. Zutritt für Männer nur mit Badehose (keine Badeshorts). • Die Rettungsschwimmer*innen bieten Ihnen die Möglichkeit, verschiedene Wassersportarten wie Aquabike, Aquagym, Aquarunning und viele andere kennenzulernen.

FREITAUCHEN • FORBACH

Wann? Am 14. April von 9:00 bis 12:00 Uhr • **Wo?** Piscine Olympique de Forbach, 66 Rue Félix Barth, F-57600 Forbach • **Eintritt:** Schwimmbad-Eintrittspreis: Erwachsene: 4,50 €, Kinder 3,50 €. Anmeldung beim „Subaquatic Club“. Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren können nur in Begleitung einer erwachsenen Person teilnehmen. • **Weitere Informationen:** 0033 3 87 85 92 91 oder auf facebook.com/PiscinedeForbach. Zutritt für Männer nur mit Badehose (keine Badeshorts). • Der Forbacher Tauchclub „Subaquatic Club“ Forbach bietet in Kooperation mit dem Saarbrücker Tauchverein eine Einführung ins Freitauchen an.

ANGEBOTE RUND UMS WASSER FÜR DIE GANZE FAMILIE • FORBACH

Wann? Am 14. April von 9:00 bis 12:00 Uhr • **Wo?** Piscine Olympique de Forbach, 66 Rue Félix Barth, F-57600 Forbach • **Eintritt:** Schwimmbad-Eintrittspreis: Erwachsene: 4,50 €, Kinder 3,50 €. Anmeldung direkt beim Schwimmbad. Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren können nur in Begleitung einer erwachsenen Person teilnehmen. • **Weitere Informationen:** 0033 3 87 85 92 91 oder facebook.com/PiscinedeForbach. Zutritt für Männer nur mit Badehose (keine Badeshorts). • Parallel zum Freitauchen richtet das Schwimmbad einen Wasser-Spielplatz für die ganze Familie an. Weitere Mitmachangebote nach Anmeldung gegen zusätzliche Gebühr.



VORSTELLUNG DES EURODISTRICT SAARMOSELLE

Der Eurodistrict SaarMoselle ist eine öffentliche Einrichtung, die den Auftrag hat, die grenzüberschreitende Zusammenarbeit auf lokaler Ebene in folgenden fünf Themenbereichen mit Leben zu füllen: Interkulturalität und Zweisprachigkeit, Wirtschaftsentwicklung, Gesundheit, Mobilität und Raumordnung sowie Tourismus. Die Mitglieder des Eurodistrict SaarMoselle sind die Communauté d'Agglomération Forbach Porte de France, die Communauté d'Agglomération Sarreguemines Confluences, die Communauté d'Agglomération Saint-Avold Synergie, die Communauté de Communes Freyming-Merlebach, die Communauté de Communes du Warndt und der Regionalverband.

Weitere Informationen auf www.saarmoselle.org

HINWEISE

Das gesamte WeekEnd Eurosport SaarMoselle wird von einem Fotografen begleitet, dessen Fotos anschließend zu nicht-kommerziellen Zwecken für die Kommunikation und Öffentlichkeitsarbeit des Eurodistricts auf diversen Kommunikationskanälen wie Website, Social Media und Veröffentlichungen des Eurodistrict SaarMoselle verwendet werden können.

Wenn Sie nicht auf den Fotos und Videos erscheinen möchten, teilen Sie dies bitte den Veranstaltern vor Ort mit.

Bitte beachten Sie, dass jeder Veranstalter das Recht hat, seine Einzelveranstaltung bei widrigen Witterungsbedingungen ausfallen zu lassen.

GEWINNSPIEL WEEKEND EUROSPORT SAARMOSELLE

Mit dem Eurodistrict SaarMoselle haben Sie die Chance, bei der Teilnahme an den Veranstaltungen des WeekEnd Eurosport SaarMoselle ein E-Bike zu gewinnen!

Teilnahmebedingungen:

Hinweis für eifrige Sportler*innen: Wer am Gewinnspiel teilnehmen möchte, muss an zwei Einzelveranstaltungen an zwei verschiedenen Orten teilnehmen.

Dafür reicht es, uns per E-Mail 2 Fotos als Nachweis Ihrer Teilnahme¹ zu schicken:

- ein Foto von Ihnen an einer der Sportstätten während Ihrer Teilnahme an einer Veranstaltung des WeekEnd Eurosport SaarMoselle mit dem Banner des Eurodistricts SaarMoselle im Hintergrund
- ein zweites Foto an einem anderen Veranstaltungsort des WeekEnd Eurosport SaarMoselle mit dem Banner² des Eurodistricts SaarMoselle im Hintergrund

Senden Sie die beiden Fotos anschließend bis spätestens Mittwoch, 17. April 2024, 23:59 Uhr unter Angabe Ihres Namens, Vornamens, Ihrer E-Mail-Adresse und/oder Ihrer Telefonnummer an info@saarmoselle.org. Das Absenden der E-Mail mit Ihren Kontaktdaten und den beiden Fotos gilt als Anmeldung zur Teilnahme am Gewinnspiel.

Die kompletten Teilnahmebedingungen des Gewinnspiels finden Sie unter:

<https://www.saarmoselle.org/UserFiles/File/fichiers-pages-interieurs/pi-1-interculturalite-et-bilinguisme/we-eurosport-2024-gewinnspielregeln.pdf>

Mit Ihrer Teilnahme willigen Sie ein, dass im Rahmen des Gewinnspiels Ihre personenbezogenen Daten erhoben werden, einschließlich der bei den Veranstaltungen aufgenommenen Fotos. Die versendeten Fotos im Rahmen des Gewinnspiels werden spätestens einen Monat nach der Gewinnübergabe gelöscht und vom Eurodistrict SaarMoselle für keine weiteren Zwecke verwendet. Nur das bei der Gewinnübergabe entstandene Foto kann vom EVTZ Eurodistrict SaarMoselle ausschließlich für nicht kommerzielle Zwecke weiterverwendet werden.

¹ Je nach angebotenen Aktivitäten kann „Teilnahme“ bedeuten, dass Sie bei einer Einführung mitmachen oder einfach nur zuschauen.

² An jedem Veranstaltungsort hängt ein Banner des Eurodistrict SaarMoselle aus.

Zur Kontaktaufnahme mit dem Veranstalter oder bei Fragen zum Datenschutz:

EVTZ Eurodistrict SaarMoselle

Talstraße 16
D-66119 Saarbrücken
info@saarmoselle.org
0049 (0) 6 81 506 8010

SIRET-NUMMER: 200 025 286 00010

saarmoselle
EURODISTRICT